

Dalla poesia alla prosa, dalla prosa alla poesia

- 1) Improvvisiamo con gli alunni un testo in forma di prosa che si presti a essere trasformato in immagini poetiche.

Il tramonto

"Ho visto ieri sera il sole andare giù lentamente dentro il mare. Il sole era bellissimo arancione e rosso. Sul mare si vedeva il riflesso dorato allungarsi fino a riva."

Proviamo ora a chiedere ai bambini di trasformare le frasi in poesia e se possibile di trovare una rima finale, come in questo esempio fatto proprio dai bambini:

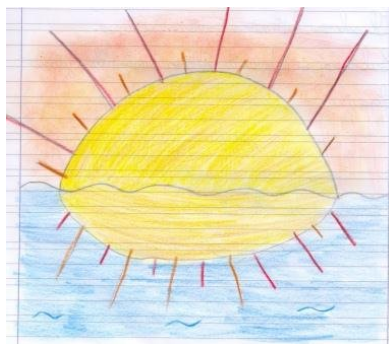
Il tramonto

*Il riflesso del sole sul mare era molto colorato
ed anche un po' dorato.*

*Ho visto il sole tramontare
sembrava che si voleva bagnare.*

*Il sole era bello
come un gioiello.*

- 2) Facciamo rappresentare sul quaderno la poesia, ad esempio la nostra è stata illustrata anche così:



E' evidente come le frasi rispecchino l'ingenuità dei bambini, in questo caso non conta la perfezione dei versi ma la capacità di cogliere la trasformazione delle frasi in versi. Guidiamoli ad esempio suggerendo il tema, ma facciamo in modo che da soli trovino le rime, o le frasi più adatte in ciascuna delle tipologie di testo: prosa e poesia.

- 3) Ora procediamo con il passaggio inverso, utilizziamo in questo caso due testi pronti tratti da una rivista, l'argomento stavolta è l'autunno:

Autunno

Gli ultimi raggi di sole prepotente sono svaniti
Spazzati dalle prime piogge
Nell'aria si diffonde
Una dolcezza che rasserena
col profumo di una castagna
e il colore di un melograno.

Autunno (la prosa)

E' arrivato l'Autunno con le prime piogge. Sono svaniti come spazzati via, gli ultimi raggi di sole; e con essi se n'è andata tutta la prepotenza e la forza della stagione estiva.

I colorati melograni e le profumate castagne diffondono nell'aria un senso di dolcezza e di serenità.

- 4) Procediamo con la lettura dei testi, evidenziamo le differenze: i versi, le strofe, le andature a capo, il tipo di descrizione. Ora chiediamo agli alunni di rispondere sul quaderno:
Perché i due testi, poesia e prosa, sono diversi?

(Esempio: I testi sono diversi perché la prosa è il racconto della poesia, mentre la poesia è scritta in versi, strofe e a volte in rima).

Segue sotto al punto 5

- 5) Costruiamo ora concordando le definizioni con i bambini, la mappa concettuale del testo poetico e della prosa (pagina sotto).

